



**BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST
GEMEENTEBESTUUR VAN SINT-JOOST-TEN-NODE**

Uittreksel uit het register der beraadslagingen van de Gemeenteraad

Aanwezig	Ahmed Medhoune, <i>Voorzitter van de Raad</i> ; Emir Kir, <i>Burgemeester</i> ; Philippe Boïketé, Nezahat Namli, Mohammed Jabour, Kadir Özkonakci, Dorah Ilunga Kabulu, Lydia Desloover, <i>Schepenen</i> ; Abdesselam Smahi, Frédéric Roekens, Zoé Genot, Halil Disli, Luc Frémal, Serob Muradyan, Safa Akyol, Hatice Özlücanbaz, Muhamet Begaj, Malika Mhadi, Ismail Luahabi, Yves Bassambi, Jean-Michel Muhire, Pauline Warnotte, Pascal Lemaire, Elodie Cornez, Hassan Marso, Halit AKKAS, Charlotte Velge, <i>Gemeenteraadsleden</i> ; Patrick Neve, <i>Gemeentesecretaris</i> .
Verontschuldigd	Loubna Jabakh, <i>Schepen</i> ; Hayat Mazibas, <i>Gemeenteraadslid</i> .

Zitting van 23.06.21

#Onderwerp : Gemeentelijke subsidies - Dienstjaar 2021; Aanduiding van de begunstigden en bepaling van de bedragen.#

Openbare zitting

Mevrouwen, Mijne Heren,

Onze gemeente wijst elk jaar subsidies aan verschillende instellingen toe. Voor elk subsidie wordt een krediet in de gemeentebegroting ingeschreven.

Nu moeten de verschillende begunstigden worden aangeduid en het bedrag van elk subsidie voor het jaar 2021 bepaald.

In dat opzicht stellen wij U in bijlage voor een lijst met de naam van de begunstigde, het bedrag en het begrotingsartikel dat de berekening van het subsidie mogelijk maakt.

Met dit schrijven delen wij U mede dat een aantal subsidies nog steeds toegewezen moeten worden in een latere Gemeenteraadszitting met name naar de verschillende aanvragen, de voorgestelde ontwerpen, de dynamiek van de instellingen...

Volgende begrotingskredieten zullen dus het gevolg zijn van een latere toewijzing:

<i>Artikel</i>	<i>Naam van de begunstigde</i>	<i>Bedrag subsidie (€)</i>
1500/332.02	Relatie met het buitenland : subsidie aan organismen en gezinnen	2.000

<i>Artikel</i>	<i>Naam van de begunstigde</i>	<i>Bedrag subsidie (€)</i>
5200/332.02 Handel/ambachten/industrie:toelagen	Subsidie aan handelsinstellingen	3.750
7612/332.02	Subsidie aan jeugdinstellingen	9.600
7622/332.02	Subsidie aan NL Cultuur / NL Ontspanning	6.500
7630/332.02 Feesten en plechtigheden: toelagen	Wijkcomites	800
7642/332.02	Subsidie aan sportsinstellingen	51.450
8320/332.02	Subsidie aan erediensinstellingen	52.525
8400/332.02	Sociale en Burgelijke Actie : subsidies aan instellingen ten dienste van gezinnen	3.650

Bijgevolg hebben wij de eer U voor te stellen, Mevrouwen, Mijne Heren, de hierbij ingesloten lijst van de gemeentelijke subsidies voor het dienstjaar 2021 goed te keuren.

27 stemmers : 27 positieve stemmen.

ALDUS GEDAAN EN BERAADSLAAGD IN ZITTING.

De Gemeentesecretaris,
(g) Patrick Neve

De Voorzitter,
(g) Ahmed Medhoun

VOOR EENSLUIDEND AFSCHRIFT
Sint-Joost-ten-Node, 24 juni 2021

In opdracht :
De Gemeentesecretaris,

Patrick Neve



Het College van
Burgemeester en Schepenen,
De afgevaardigde Schepenen,

Mohammed Jabour



RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE
ADMINISTRATION COMMUNALE DE SAINT-JOSSE-TEN-NOODE

Extrait du registre aux délibérations du Conseil communal

Présents

Ahmed Medhoune, *Président du Conseil* ;
 Emir Kir, *Bourgmestre* ;
 Philippe Boïketé, Nezahat Namli, Mohammed Jabour, Kadir Özkonakci, Dorah Ilunga Kabulu, Lydia Desloover, *Échevin(e)s* ;
 Abdesselam Smahi, Frédéric Roekens, Zoé Genot, Halil Disli, Luc Frémal, Serob Muradyan, Safa Akyol, Hatice Özlücanbaz, Muhamet Begaj, Malika Mhadi, Ismail Luahabi, Yves Bassambi, Jean-Michel Muhire, Pauline Warnotte, Pascal Lemaire, Elodie Cornez, Hassan Marso, Halit AKKAS, Charlotte Velge, *Conseillers communaux* ;
 Patrick Neve, *Secrétaire communal*.

Excusés

Loubna Jabakh, *Échevin(e)* ;
 Hayat Mazibas, *Conseiller communal*.

Séance du 23.06.21

#Objet : Subsidés communaux – exercice 2021; désignation des bénéficiaires et fixation des montants.#

Séance publique

Mesdames, Messieurs,

Notre Commune octroie chaque année des subsidés à diverses associations, lesquels font l'objet d'une inscription d'un crédit dans le budget communal.

Il convient à présent de désigner les différents bénéficiaires et de fixer le montant de chaque subsidé pour cette année 2021.

A cet effet, nous vous proposons en annexe une liste reprenant le nom du bénéficiaire, le montant ainsi que l'article budgétaire permettant la liquidation du subsidé.

Nous nous permettons de vous signaler qu'une série de subsidés devront encore faire l'objet d'une répartition lors d'une séance ultérieure du Conseil en fonction notamment des demandes exprimées, des projets présentés, du dynamisme des associations...

Les crédits budgétaires concernés par cette répartition ultérieure sont les suivants:

<i>Article</i>	<i>Nom de l'association</i>	<i>Montant subsidé en €</i>
1500/332.02	Relation avec l'étranger : subsidés aux organismes et aux ménages	2.000

<i>Article</i>	<i>Nom de l'association</i>	<i>Montant subside en €</i>
5200/332.02 Commerce/artisanat/indust.: subsidés	Subsidés en faveur des associations de commerçants	3.750
7612/332.02	Subsidés aux mouvements de jeunesse	9.600
7622/332.02	Subsidés à la Culture NL / aux loisirs NL	6.500
7630/332.02 Fêtes et manifestations : subsidés	Comités de Quartier	800
7642/332.02	Subsidés aux associations sportives	51.450
8320/332.02	Subsidés aux associations culturelles	52.525
8400/332.02	Action Sociale et Citoyenne : subsidés aux organismes au service des ménages	3.650

En conséquence, nous avons l'honneur de vous proposer, Mesdames, Messieurs, d'approuver la liste des subsidés communaux pour l'exercice 2021, telle qu'elle se trouve annexée au présent rapport.

27 votants : 27 votes positifs.

AINSI FAIT ET DÉLIBÉRÉ EN SÉANCE.

Le Secrétaire communal,
(s) Patrick Neve

Le Président,
(s) Ahmed Medhoune

POUR EXTRAIT CONFORME
Saint-Josse-ten-Noode, le 24 juin 2021

Par ordonnance :
Le Secrétaire communal,

Patrick Neve



Le Collège des
Bourgmestre et Echevins,
L'Echevin(e) délégué(e),

Mohammed Jabour

Subsidies communaux 2021 / Gemeentelijke subsidies 2021

Article / Artikel	Nom de l'association / Naam van de begunstigde	Montant subside en € / Bedrag subside (€)
1050/332-02 : Subsidies aux organismes patriotiques / Subsidies aan patriotische instell.	Fédération Nationale des Combattants de Belgique	450
1400/332-02 : Calamités, subsides / Rampen, subsidies	U.F.A.C.	450
3000/332-02 : Contrat de prévention, subsides / Preventiecontract, subside	Maison de la Famille : Covid-19 - Plan d'Urgence Sociale et de Lutte contre l'isolement / Plan Sociale Nood en Strijd tegen isolement	50.000
5200/332-02 : Commerce/artisanat/indust., subsides / Handel/ambachten/industrie, toelagen	Comme intercommunal contre la drogue, Transit + volen civil police (par convention) / Intercommunale center tegen drugs - Transit + affl. civiele politie (per conventie)	13.500
7000/332-02 : Activités parascolaires, subsides / Parascolaire activiteiten toelagen	C.I.T. (formation indépendant / opleiding voor zelfstandigen)	1.250
7310/332-02 : Enseignement secondaire, subsides / Secundair onderwijs, toelagen	DAS, discrimination +, etc., (par convention) / DAS, discriminatie +, etc., (per conventie)	250.000
7341/332-02 : Académie de musique / Muziekacademie	CPEONS	3.000
7613/332-02 : Activités Parascolaires / Parascolaire activiteiten toelagen	Académie de musique	49.390
7621/332-02 : Culture/loisir, FR: subsides / Cultuur/ontspanning, FR: subsides	DAS, discrimination +, etc., (par convention) / DAS, discriminatie +, etc., (per conventie)	81.000
7630/332-02 : Fêtes et manifestations, subsides / Feesten en plechtigheden, toelagen	Festival Bruxelles	1.000
7710/332-02 : Subsidies / Subsidies	Meyboom	250
7770/332-02 : Subsidies / Subsidies	Jazz Station	10.000
8200/332-02 : Subsidies aux Associations socio-culturelles / Socio-culturele verenigingen	Meeweyde	2.975
8300/332-02 : Subsidies aux associations portant assistance aux moins-valorés / Subsidies (bijstand aan minder-valorien)	Présence Action culturelle	800
8340/332-02 : Personnes âgées, subsides / Bejaardenzorg, subsidies	DOODAH (country-dance)	375
8401/332-02 : Subsidies / Subsidies	Willemsfonds	800
8421/332-02 : Subsidies / Subsidies	Davidfonds	800
8490/332-02 : Subs. aux organismes au service des ménages / Subsidies aan instellingen ten dienste van gezinnen	Culturex	600
8511/332-02 : Contrat de rénovation Urbaine - Mission Locale / Stadsvernieuwingscontract - Mission Locale	Office de Réadaptation Sociale	70
8520/332-02 : Logements, subsides / Huisvesting, subsidies	Fédération Royale des Associations des Sourds et Muets de Bruxelles et des Faubourgs + entraide solitaire des Sourds et Muets	635
	Centre de Hospitalité	125
	Ligue Braille / Brailleliga	70
	Féd. des pensionnés « Sarrin Onderweg » / Fed. VVD gepensioneerden « Samen Onderweg »	125
	Asbl Notre Quartier	8.000
	F.I.P.I.	47.000
	Maison de la Famille	250.000
	Subside à la Maison de la Famille pour projet de guidance budgetaire / Subside aan het « Maison de la Famille » voor het project inzake de begeleiding van de begroting	100.000
	Vie féminine	500
	Mission locale de St Josse	360.000
	Mission locale de St Josse - Contrat Ecole / projet Pop-up Micro-Entreprise (par convention) / Schoolcontract / project Pop-up Micro-onderneming (per conventie)	50.000
	Mission locale de St Josse	220.000
	Agence immobilière sociale de Saint-Josse / Sociaal vastgoedkantoor van Sint-Joost	50.000